



Nieuwe coronavirus COVID-19



Rijksoverheid

Hollanda'da bulunan yeni Koronavirüsü (COVID-19) Okullar ve kreşler için alınan önlemler

Het nieuwe coronavirus (COVID-19) in Nederland. Maatregelen voor scholen en kinderopvang.

Hollanda'da bulunan bütün okullar ve kreşler 16 Mart tarihinden pazartesi 6 Nisan tarihine kadar kapalı kalacaktır. Belirleyici mesleği olan ebeveyn veya velilerin çocukları için bir ayrıcalık geçerli olacaktır

Alle scholen en kinderopvangorganisaties in Nederland sluiten van 16 maart tot en met maandag 6 april. Een uitzondering geldt voor kinderen van ouders of verzorgenden werkzaam in cruciale beroepen.



Bu önlemler 16 Mart'tan 6 Nisan 2020 tarihine kadar geçerlidir.

Deze maatregelen duren van 16 maart tot en met 6 april 2020.



Bu önlemler ilk ve orta okullara, lise ile meslek eğitimlerine ve kreşlere giden bütün öğrenciler için geçerlidir.

Dit geldt voor alle leerlingen in het basis- en voortgezet onderwijs, middelbaar beroeps-onderwijs en kinderopvang.



Ayrıcalık: belirleyici mesleği olan ebeveyn veya velilerin çocukları için bakım ayarlanacaktır.

Uitzondering: kinderen van ouders of verzorgenden die werkzaam zijn in cruciale beroepsgroepen worden wel opgevangen.

Belirleyici mesleklerden bazıları:

- Bakıcılar
- Toplu Taşıma
- Polis
- Gıda Sektörü
- İtfaiye
- Kamu İşlemleri
- Öğretmenler
- Eğitim Görevlileri

Eksiksiz listeyi bu internet adresinde bulabilirsiniz rijksoverheid.nl/beroepen

Voorbeelden van cruciale beroepsgroepen zijn:

- Zorg
- Openbaar vervoer
- Politie
- Voedselketen
- Brandweer
- Overheidsprocessen
- Leraren

Een volledig overzicht vind je op rijksoverheid.nl/beroepen

Öğrenciler için mümkün olduğu kadar uzaktan takip edebilecekleri bir eğitim programı hazırlanacaktır, sınav senesinde bulunan öğrencilere ise öncelik tanınacaktır. Bu konuda gerekli bilgileri okulunuz size verecektir.

Voor schoolgaande kinderen wordt zoveel mogelijk onderwijs op afstand georganiseerd, met prioriteit voor eindexamenleerlingen. De school informeert je hierover.

De volgende maatregelen blijven van kracht:

Aşağıda belirtilen önlemler hala geçerli



Şikayetiniz yok mu?

Heb je geen klachten?



Mesafenizi koruyun (1,5 metre) ve kalabalık yerlerden uzak durun (100 kişiden fazla)

Houd afstand en vermijd grote groepen



Mümkünse evden çalışın

Werk thuis als het kan



(Hafif) soğuk algınlığı belirtilerin mi var?

Heb je (milde) verkoudheidsklachten?



Evde kalın

Blijf thuis



(Sosyal) temaslarınızı azaltın

Beperk (sociale) contacten

Meer informatie en een Nederlands-talige versie zijn te vinden op www.rijksoverheid.nl/coronavirus

İlave bilgi için:
www.rijksoverheid.nl/coronavirus
veya 0800-1351 nolu hattı arayabilirsiniz

Voor meer informatie: www.rijksoverheid.nl/coronavirus of bel naar 0800-1351

Hükümete yeni Koronavirüsü ile mücadelede gerekli tavsiyeleri RIVM (Sağlık Bakanlığına bağlı Devlet Enstitüsü) vermektedir.

Het RIVM adviseert de overheid bij de bestrijding van het nieuwe coronavirus.